

# ZMLUVA č. E2806 08U05

o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie (ďalej len „zmluva“) uzatvorená podľa § 9 ods. 6 a § 10 zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

## Článok I.

### Zmluvné strany

- |  |   |
|--|---|
| <b>1. Poskytovateľ dotácie:</b>                    | <b>Environmentálny fond</b>   |
| Sídlo:   | Nevádzová 806/5, 821 01 Bratislava                                  |
| IČO:   | 30796491  |
| DIČ:   | 2021925774  |
| Štatutárny zástupca:                               | Ing. Ľubomír Vačok, riaditeľ  |
| Bankové spojenie:                                  | Štátna pokladnica   |
| Číslo účtu vo formáte IBAN:                        | SK09 8180 0000 0070 0021 4051                                       |
| SWIFT:   | SPSRSKBA  |
| (ďalej len „fond“)                                 |   |
|  | a   |
| <b>2. Prijemca dotácie:</b>                        | <b>Obec Nižný Kručov</b>  |
| Sídlo:   | Nižný Kručov č. 48, 093 01 Nižný Kručov<br>okres: Vranov nad Topľou |
| IČO:   | 00332615  |
| Štatutárny zástupca:                               | Ján Čaraba, starosta obce   |
| Bankové spojenie:                                  | Prima banka Slovensko, a.s.   |
| Číslo samostatného bankového účtu vo formáte IBAN: | SK69 5600 0000 0042 5125 8004                                       |
| SWIFT:   | KOMASK2X  |
| (ďalej len „prijemca dotácie“)                     |   |
| (ďalej spoločne len „zmluvné strany“)              |   |

## Článok II.

### Úvodné ustanovenia

1. Fond bol zriadený zákonom č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o Environmentálnom fonde**“) ako štátny fond na uskutočňovanie štátnej podpory starostlivosti o životné prostredie.
2. Rozhodnutím ministra životného prostredia Slovenskej republiky o poskytnutí podpory formou dotácie z Environmentálneho fondu číslo E2806/D2-68/21 zo dňa 14.10.2021 vydaného podľa § 4 ods. 4 zákona o Environmentálnom fonde (ďalej len „**rozhodnutie ministra**“) rozhodol minister životného prostredia Slovenskej republiky na základe žiadosti príjemcu dotácie číslo: E2806 zo dňa 19.03.2021 (ďalej len „**žiadosť**“), podanej v rámci II. Rozšírenia špecifikácie činností podpory na rok 2021, oblasť: OCHRANA PRÍRODY, BIODIVERZITY A KRAJINY, činnosť: na prirodzeného druhového zloženia ekosystémov (ďalej len „**špecifikácia**“) o poskytnutí podpory príjemcovi dotácie vo forme dotácie vo výške 105 946,00 €, (slovom: stopäť tisíc deväťstoštyridsaťšesť eur) (ďalej len „**dotácia**“).
3. Poskytnutá dotácia na predmet podpory podľa tejto zmluvy nie je poskytovaním štátnej pomoci (ani pomoci de minimis) v zmysle zákona č. 358/2015 Z. z. o úprave niektorých vzťahov v oblasti štátnej pomoci a minimálnej pomoci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o štátnej pomoci), a teda vo vzťahu k tejto dotácii sa neuplatňujú pravidlá štátnej pomoci (pomoci de minimis), za podmienky, že príjemca dotácie nevykonáva a počas obdobia realizácie projektu a v období jeho udržateľnosti nebude vykonávať hospodársku činnosť. Hospodárskou činnosťou sa rozumie činnosť spočívajúca v ponuke tovarov a/alebo služieb na trhu.

## Článok III.

### Predmet zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára podľa § 9 ods. 6 zákona o Environmentálnom fonde na základe rozhodnutia ministra a vo väzbe na žiadosť príjemcu dotácie a v súlade s právnymi predpismi uvedenými v záhlaví tejto zmluvy.
2. Predmetom zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán pri poskytnutí podpory z fondu formou dotácie príjemcovi dotácie na účely spolufinancovania skutočne vynaložených oprávnených nákladov na realizáciu projektu podrobne špecifikovaného v Článku IV. zmluvy. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade dotácie sa nejedná o finančné prostriedky poskytnuté z fondov Európskej únie.
3. Fond ako poskytovateľ dotácie sa zaväzuje, že po splnení podmienok stanovených touto zmluvou príjemcom dotácie poskytne na základe tejto zmluvy príjemcovi dotácie podporu formou dotácie za účelom uvedeným v Článku IV. bod 1, a to spôsobom a v súlade s ustanoveniami zmluvy, v súlade s dokumentmi, na ktoré sa táto zmluva odvoláva, v súlade s rozhodnutím ministra a v súlade s platnými a účinnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
4. Príjemca dotácie sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu v súlade s podmienkami uvedenými v zmluve a súčasne sa zaväzuje realizovať projekt tak, aby bol dosiahnutý účel projektu podľa Článku IV. bod 1 zmluvy a aby bol projekt zrealizovaný v termíne na realizáciu projektu podľa Článku IV. bod 2 zmluvy a v súlade s opisom činností a prác realizovaných na projekte v zmysle podľa Článku IV. bod 3 zmluvy.

#### Článok IV.

#### Účel použitia poskytnutej dotácie, predmet projektu a termín realizácie projektu

1. Poskytnutá dotácia sa účelovo použije na:

- a) Účel dotácie (názov projektu): **Revitalizácia oddychovej zóny v obci Nižný Kručov**
- Miesto realizácie projektu: Obec Nižný Kručov
- Okres: Vranov nad Topľou
- b) Relevantná štúdia vypracovaná: (kým) Ján Čaraba
- Názov: Relevantná štúdia - Revitalizácia oddychovej zóny v obci Nižný Kručov
- Zo dňa: 19.7.2021

(ďalej len „**projekt**“)

2. Termín realizácie projektu:

(začiatok a ukončenie – mesiac/rok): 11/2021 - 11/2021

(ďalej len „**termín realizácie projektu**“)

3. Podrobný opis činností a prác realizovaných na projekte v roku 2021:

Z prostriedkov poskytnutej dotácie a vlastných zdrojov príjemcu sa zrealizujú nasledovné práce:

- odstránenie stariny s naložením a následným odvozom odpadu,
- odstránenie pňov do 100mm,
- odstránenie ornice a jej premiestnenie na hromady,
- vodorovné premiestnenie kmeňov.

Uvedené činnosti a práce budú realizované v súlade s rozpočtom projektu, ktorý tvorí neoddeliteľnú prílohu č. 1 tejto zmluvy (ďalej len „**rozpočet**“).

Opis činností a prác špecifikovaný v tomto bode bude realizovaný:

- a) v zmysle dokumentácie uvedenej v Článku IV. bod 1. zmluvy,
- b) v súlade s rozpočtom projektu (príloha č. 1 zmluvy).

V prípade akýchkoľvek pochybností zmluvných strán pri výklade rozsahu a opisu činností a prác, ktoré majú byť vykonané v rámci projektu za rok 2021, financovanie ktorých je účelom poskytnutia dotácie podľa tejto zmluvy, sú zmluvné strany viazané špecifikáciou projektu.

4. Dodávateľ(lia) projektu:

Obchodné meno: S.O.W. s.r.o.

Sídlo: Robotnícka 20/3, 831 03 Bratislava - mestská časť Nové Mesto

IČO: 52542921

Registrácia: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I

Oddiel: Sro Vložka č: 139958/B

Zmluva o dielo č.: 157/2021

Zo dňa: 5.11.2021

(ďalej len „**dodávateľ/dodávateľia**“)

5. Podmienkou poskytnutia dotácie príjemcovi dotácie je okrem iného výber dodávateľa(ov) realizácie projektu, ktorého/ktorý je povinný príjemca dotácie zabezpečiť pred uzavretím tejto zmluvy v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. - o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o verejnom obstarávaní**“). Za dodržanie zákonných postupov pri výbere dodávateľa(ov), upravených zákonom o verejnom

obstarávaní, zodpovedá príjemca dotácie.

## Článok V.

### Výška poskytnutej dotácie

1. Na realizáciu projektu špecifikovaného v Článku IV. bodoch 1. a 3. zmluvy sa zaväzuje fond po splnení všetkých podmienok uvedených v zmluve príjemcom dotácie poskytnúť príjemcovi dotácie finančné prostriedky – dotáciu maximálne vo výške:

**105 946,00 €**

(slovom: stopäť tisíc deväťstoštyridsaťšesť eur)

(ďalej len „**dotácia**“).

2. Podmienkou poskytnutia dotácie je:

- a) splnenie a dodržanie všetkých podmienok uvedených v zmluve príjemcom dotácie
- b) príjemca dotácie preukáže, že má na financovanie projektu (účelu dotácie) zabezpečených najmenej 5 % nákladov potrebných na realizáciu projektu v zmysle predloženého rozpočtu z iných zdrojov, ako z podpory formou dotácie poskytnutej príjemcovi dotácie na základe tejto zmluvy, teda sumu vo výške: 5576.11 € (slovom: päť tisíc päťstosedemdesiatšesť eur a jedenásť centov (ďalej len „**5% nákladov z iných zdrojov**“).

3. Za skutočne vynaložené oprávnené náklady na realizáciu projektu je možné považovať len tie náklady, ktoré:

- a) súvisia s prácami a dodávkami realizovanými na projekte,
- b) sú uhradené príjemcom dotácie dodávateľovi(om) na základe zmluvy uzatvorenej s dodávateľom, v znení neskorších dodatkov uvedenej v Článku IV. bod 4, v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní (ďalej len „**dodávateľ'sko-odberateľ'ská zmluva**“)
- c) sú v súlade s rozpočtom, ktorý tvorí prílohu č. 1 ,

a to v období príslušného rozpočtového roka, v ktorom sa poskytla dotácia.

Za oprávnené náklady sa pre účely tejto zmluvy považujú len náklady, ktoré sú, vzhľadom na všetky okolnosti:

- 3.1 primerané, t. j. zodpovedajú obvyklým cenám v danom mieste a čase ako aj potrebám projektu,

- 3.2 vynaložené v súlade s nasledovnými princípmi:

- a) hospodárnosť (minimalizácia nákladov pri rešpektovaní cieľov projektu),
- b) účelnosť (priama väzba na projekt a nevyhnutnosť jeho realizácie) a
- c) efektívnosť (maximalizácia pomerov medzi výstupmi a vstupmi projektu),

- 3.3 reálne – skutočne vynaložené a vyfakturované dodávateľom,

- 3.4 správne – v súlade:

- a) so schválenou žiadosťou ,
- b) s podrobným opisom činností a prác uvedených v tejto zmluve,
- c) s podmienkami dodávateľ'sko-odberateľ'skej zmluvy s dodávateľom vybraným príjemcom dotácie na základe verejného obstarávania a v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní
- d) so schváleným stavebným povolením, resp. iným dokladom v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov povolujúcim realizáciu aktivít projektu (ak je to relevantné),

- 3.5 aktuálne - vynaložené a realizované v rozpočtovom roku 2021,
  - 3.6 originálne – t. j. sa navzájom neprekrývajúce – na úhradu jednej a tej istej položky nákladov nie je možné použiť dotáciu z fondu a zároveň finančné prostriedky z iných podporných schém a programov,
  - 3.7 identifikovateľné a preukázateľné a musia byť doložené účtovnými dokladmi, ktoré sú riadne evidované u príjemcu dotácie v súlade s platnou legislatívou,
  - 3.8 dodané/poskytnuté tretími stranami (dodávateľom/-i) vybranými na základe transparentného výberového procesu v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní a platným právnym poriadkom Slovenskej republiky, upravujúcim ich výber.  
(ďalej len „**oprávnené náklady**“).
4. Konečná výška poskytnutej dotácie, ktorá bude vyplatená príjemcovi dotácie na základe tejto zmluvy, sa určí na základe výšky skutočne vynaložených, odôvodnených a riadne preukázaných oprávnených nákladov na realizáciu projektu po ukončení projektu v rozpočtovom roku, v ktorom sa dotácia poskytnula (ďalej len „**skutočne vynaložené oprávnené náklady**“).
  5. V prípade, ak skutočne vynaložené oprávnené náklady, budú nižšie ako výška dotácie uvedená v bode 1. tohto Článku zmluvy, príjemcovi dotácie vznikne nárok na dotáciu len do výšky skutočne vynaložených oprávnených nákladov na realizáciu projektu v príslušnom rozpočtovom roku. Fond je v takomto prípade oprávnený bez uzatvorenia dodatku k zmluve znížiť výšku dotácie poskytnutej príjemcovi dotácie tak ,aby výška dotácie zodpovedala výške skutočne vynaložených oprávnených nákladov.
  6. V prípade, ak výška skutočne vynaložených oprávnených nákladov súvisiacich s realizáciou projektu bude vyššia ako výška dotácie, tieto navýšené náklady znáša výlučne príjemca dotácie.
  7. Príjemca dotácie sa zaväzuje a berie na vedomie, že fondom poskytnuté finančné prostriedky je povinný uhradiť dodávateľovi(om) najneskôr do **15.01.2022**. Na preukázanie splnenia tejto povinnosti je príjemca dotácie povinný najneskôr do **15.02.2022** doručiť fondu výpis z účtu, ktorým preukáže včasnosť a úplnosť týchto úhrad.

## Článok VI.

### Lehoty a spôsob čerpania poskytnutej dotácie

1. Fond zabezpečí čerpanie dotačných prostriedkov príjemcovi dotácie bezhotovostným prevodom z účtu fondu na samostatný bankový účet príjemcu dotácie špecifikovaný v Článku I. bod 2. zmluvy, a to za podmienok dohodnutých v zmluve (ďalej len „**bankový účet príjemcu dotácie**“).
2. Príjemca dotácie je povinný najneskôr v lehote do **30.11.2021**, za účelom čerpania poskytnutej dotácie na základe zmluvy predložiť fondu:
  - a) originály faktúr, prípadne originály iných účtovných dokladov vystavených v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, ktorými príjemca dotácie hodnoverne a bez akýchkoľvek pochybností preukáže účelovosť použitia poskytnutej dotácie (ďalej len „**účtovné doklady**“), na úhradu oprávnených nákladov na realizáciu projektu, a to v príslušnom rozpočtovom roku, v ktorom sa dotácia poskytnula. Účtovné doklady musia byť vystavené dodávateľom uvedeným v Článku IV. bod 4. zmluvy.
  - b) na požiadanie ďalšie doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu na preukázanie oprávnenosti vynaložených nákladov.

- c) doklady preukazujúce, že príjemca dotácie uhradil bezhotovostnou formou minimálne 5% zo sumy uvedenej na predložených účtovných dokladoch z iných zdrojov,
- d) k poslednému čerpaniu spolu s dokladmi uvedenými v tomto bode 2. písm. a), b) a c) Článku VI. zmluvy aj vyplnené a podpísané tlačivo
  - (i) „Záverečný odpočet čerpania za rok 2021“, ktoré tvorí neoddeliteľnú prílohu č. 2 zmluvy (ďalej len „**záverečný odpočet čerpania za rok 2021**“) a
  - (ii) záverečnú správu o priebehu realizácie projektu, v rozsahu a znení uvedenom v Článku VII. bod 7 zmluvy.

Príjemca dotácie berie na vedomie, že za účelom čerpania dotácie je oprávnený žiadať fond o čerpanie dotácie opakovane, najviac však jeden-krát za kalendárny mesiac, pričom posledná žiadosť musí byť predložená najneskôr v termíne do 30.11.2021.

3. Fond sa zaväzuje, že po splnení všetkých podmienok zmluvy zo strany príjemcu dotácie, potrebných pre čerpanie poskytnutej dotácie, po predložení príslušných dokladov v zmysle bodu 2 tohto Článku zmluvy, poukáže príjemcovi dotácie na bankový účet príjemcu dotácie peňažné prostriedky z titulu poskytnutej dotácie - **a to najviac v dvoch platbách v termíne do 31.12.2021.**

Príjemca dotácie berie na vedomie, ak fond za účelom kontroly hospodárenia s prostriedkami fondu a dodržiavania podmienok tejto zmluvy podľa zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZoFK“) začne vykonávať administratívnu finančnú kontrolu a/alebo finančnú kontrolu na mieste podľa ZoFK, nedostáva sa fond do omeškania s uvoľnením dotácie, a to až do skončenia administratívnej finančnej kontroly a/alebo finančnej kontroly na mieste podľa § 22 ods. 6 ZoFK.

Príjemca dotácie berie na vedomie, že nárok na čerpanie dotácie zaniká dňa 31.12.2021.

4. DPH uvedená na účtovných dokladoch, predložených fondu zo strany príjemcu dotácie na úhradu, bude uhradená príjemcovi dotácie len v prípade, ak tento fondu preukáže, že nemá právo túto DPH odpočítať spôsobom podľa § 49 až 55e zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o dani z pridanej hodnoty**“), a že mu ani v súvislosti touto DPH nevznikol nárok na nadmerný odpočet podľa § 79 zákona o dani z pridanej hodnoty.
5. V prípade, ak príjemca dotácie najneskôr v lehote do 30.11.2021 nepredloží fondu ktorýkoľvek z dokladov uvedených v tomto bode 2 písm. a), b), c) , d) Článku VI. zmluvy, nedostáva sa tým fond do omeškania s uvoľnením dotácie.
6. Príjemca dotácie je povinný najneskôr ku dňu podpisu zmluvy predložiť fondu:
- a) doklady, ktorých zoznam fond zaslal príjemcovi dotácie pred podpisom tejto zmluvy spolu oznámením o tom, že minister rozhodol o poskytnutí dotácie príjemcovi dotácie,
  - b) kópiu dokladu o zriadení bezúročného bankového účtu príjemcu dotácie.
7. Príjemca dotácie sa zaväzuje, že prostredníctvom bankového účtu príjemcu dotácie bude uskutočňovať výlučne len tie finančné operácie, ktoré súvisia s dotáciou poskytnutou z prostriedkov fondu na základe tejto zmluvy, a to len formou bezhotovostných prevodov.
8. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzok fondu umožniť čerpanie poskytnutej dotácie alebo jej zostávajúcej nevyčerpanej časti zaniká:
- a) ak nastane ktorákoľvek zo skutočností uvedených v § 9 ods. 10 zákona o Environmentálnom fonde, pričom v prípade ustanovenia § 9 ods. 10 písm. b) je touto skutočnosťou (i) deň vstupu príjemcu dotácie do likvidácie, (ii) deň vyhlásenia konkurzu alebo povolenia reštrukturalizácie na majetok príjemcu dotácie podľa zákona č. 7/2005 Z. z. o konkurze a reštrukturalizácii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o konkurze a reštrukturalizácii**“), (iii) deň vstupu do nútenej správy alebo ozdravného režimu, podľa zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov

v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy**“)

- b) dňom vzniku akejkoľvek splatnej pohľadávky štátu, ktorej správcom je fond, voči príjemcovi dotácie

ak k týmto skutočnostiam došlo v období po vydaní rozhodnutia ministra a/alebo uzatvorení zmluvy.

## Článok VII.

### Povinnosti príjemcu dotácie

1. Príjemca dotácie sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu a peňažné prostriedky predstavujúce najmenej 5 % nákladov z iných zdrojov výlučne na účel a spôsobom vymedzeným v Článku IV. zmluvy a za dodržania podmienok stanovených touto zmluvou.
2. Príjemca dotácie sa zaväzuje riadne, v súlade s dokumentáciou uvedenou v Článku IV. bod 1 zmluvy, v súlade s termínom realizácie projektu a rozpočtom, realizovať projekt prostredníctvom dodávateľa(ŕov).
3. Príjemca dotácie sa zaväzuje zabezpečiť hospodárne, efektívne, účinné a účelové vynakladanie poskytnutej dotácie v súlade so zákonom o rozpočtových pravidlách.
4. Príjemca dotácie sa zaväzuje počas celej doby platnosti zmluvy majetok nadobudnutý alebo zhodnotený z prostriedkov poskytnutej dotácie chrániť pred poškodením, stratou, odcudzením alebo zneužitím.
5. Príjemca dotácie je povinný vopred písomne požiadať fond o udelenie súhlasu k akejkoľvek zmene skutočností a podmienok, dohodnutých v tejto zmluve, vrátane jej príloh, zmene dokumentov uvedených v Článku IV. bod 1 tejto zmluvy, k zmene dodávateľsko-odberateľskej zmluvy. Zmenu akýchkoľvek vyššie uvedených skutočností a podmienok, dohodnutých v tejto zmluve je príjemca dotácie oprávnený uskutočniť len po predchádzajúcom písomnom súhlase fondu s navrhovanou zmenou dohodnutých podmienok. V prípade, ak fond udolí súhlas so zmenou dohodnutých podmienok, je príjemca dotácie povinný uzatvoriť s fondom písomný dodatok k zmluve v prípade, ak to fond považuje za potrebné. V prípade ak fond vyhodnotí, že ide o zmenu, ktorá si nevyžaduje bezodkladné uzatvorenie dodatku k zmluve, táto zmena sa premietne do zmluvy pri uzatvorení najbližšieho písomného dodatku k zmluve.
6. Príjemca dotácie je povinný najneskôr v lehote do dvoch mesiacov odo dňa ukončenia realizácie projektu podľa termínu realizácie projektu predložiť a doručiť fondu doklad preukazujúci odovzdanie a prevzatie zrealizovaného projektu.
7. Príjemca dotácie je povinný predložiť fondu v zmysle Článku VI. bod 2 písm. d) ods. (ii) zmluvy záverečnú správu o priebehu realizácie projektu, ktorá musí obsahovať:
  - a) detailný opis činností/prác realizovaných príjemcom dotácie v roku 2021 za poskytnutú dotáciu a tento opis musí byť v súlade so zmluvou,
  - b) fotodokumentáciu projektu, preukazujúcej:
    - stav pred realizáciou projektu, v prípade ak to povaha projektu umožňuje /uvedené sa neuplatní ak to povaha projektu neumožňuje, najmä, ak sa jedná o novonadobudnutý majetok, alebo ak príjemca dotácie začal s realizáciou projektu pred podpisom tejto zmluvy/ a
    - stav po realizácii projektu /preukazujúceho zhodnotenie majetku príjemcu dotácie, ktorý je v jeho vlastníctve alebo v správe/ dokumentujúci novonadobudnutý majetok/(ďalej len „**záverečná správa o priebehu realizácie projektu**“).
8. Príjemca dotácie sa zaväzuje udržiavať bankový účet príjemcu dotácie zriadený až do doby splnenia povinností uvedených v Článku VI. bod 2. tejto zmluvy.
9. V prípade, ak príjemca dotácie v priebehu realizácie projektu zistí, že projekt nebude schopný zrealizovať v termíne realizácie projektu, je povinný pred uplynutím dohodnutého termínu realizácie projektu doručiť fondu písomnú žiadosť o predĺženie termínu realizácie projektu s uvedením dôvodov, pre ktorý žiada predĺžiť termín realizácie projektu. V prípade ak dôvodom zmeny termínu realizácie projektu sú objektívne skutočnosti, ktoré nemohol príjemca dotácie ovplyvniť, môže fond uzavrieť s príjemcom dotácie písomný dodatok k zmluve, v ktorom dohodne zmenu termínu realizácie projektu.

10. Prijemca dotácie je povinný umožniť zamestnancom fondu, zamestnancom Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky a na ich požiadanie aj zamestnancom Slovenskej inšpekcie životného prostredia, prípadne príslušného úradu životného prostredia, vykonávať kontrolu použitia poskytnutej dotácie a za tým účelom umožniť im vstup do priestorov a objektov príjemcu dotácie a na požiadanie predložiť všetky doklady a písomnosti vzťahujúce sa k realizovanému projektu, všetky doklady vzťahujúce sa k výberu dodávateľa v zmysle zákona o verejnom obstarávaní a doklady vzťahujúce sa k dodávateľsko-odberateľskej zmluve a preukázať oprávnenosť vynaložených nákladov. Prijemca dotácie sa zaväzuje vytvoriť oprávneným kontrolným zamestnancom vykonávajúcim kontrolu podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly a poskytnúť im bezodkladne potrebnú súčinnosť.
11. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu fondu veci (hnutel'né a nehnuteľné) a vecné a majetkové práva, ktoré nadobudne z prostriedkov poskytnutej dotácie v zmysle tejto zmluvy, neprevedie do vlastníctva alebo správy tretej osoby, nezriadi ani nevyhlási, že súhlasí so zriadením alebo poskytnutím zabezpečenia (napr. záložného práva), vecného bremena alebo iného obmedzenia na veci (hnutel'né a nehnuteľné) a vecné a majetkové práva, ktoré nadobudne z prostriedkov poskytnutej dotácie v zmysle tejto zmluvy v prospech tretej osoby a to po dobu 5 (piatich) rokov odo dňa nadobudnutia veci a/alebo vecných a/alebo majetkových práv z prostriedkov dotácie v zmysle tejto zmluvy.
12. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že realizovaný projekt a/alebo jeho časť ani prostriedky poskytnutej dotácie nebudú použité pre účely realizácie akejkoľvek hospodárskej činnosti a ani nebudú poskytovať neoprávnenú výhodu žiadnemu subjektu (najmä, ale nielen na základe zmluvného vzťahu s príjemcom), ktorý realizuje hospodársku činnosť.
13. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že bude plniť a dodržiavať všetky priebehové podmienky stanovené mu fondom v dokumente - Priebehové podmienky k zmluve, ktorý tvorí neoddeliteľnú prílohu č. 3 k tejto zmluve (ďalej len „**Priebehové podmienky k zmluve**“).
14. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že nebude požadovať dotáciu, príspevok, grant alebo inú formu pomoci na tú časť projektu, ktorá bude financovaná z poskytnutej dotácie v zmysle tejto zmluvy a ktorá by predstavovala dvojité financovanie tých istých výdavkov zo zdrojov iných rozpočtových kapitol štátneho rozpočtu Slovenskej republiky, štátnych fondov, z iných verejných zdrojov alebo zdrojov Európskej únie.
15. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že pri výbere dodávateľa a uzatvorení dodávateľsko-odberateľskej zmluvy postupoval v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní a výber dodávateľa realizoval otvoreným, transparentným a nediskriminačným výberovým konaním v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní a príslušnými právnymi predpismi.
16. Prijemca dotácie sa zaväzuje, že akékoľvek zmeny dodávateľsko-odberateľskej zmluvy budú realizované v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní a príslušnými právnymi predpismi.
17. V prípade, ak nastane ktorákoľvek zo skutočností uvedených v Článku VI. bod 8 zmluvy, je príjemca dotácie povinný bezodkladne o tejto skutočnosti písomne informovať fond, najneskôr v lehote 5 pracovných dní odo dňa, kedy táto skutočnosť nastala.

### Článok VIII.

#### Kontrola plnenia zmluvných podmienok

1. Fond je oprávnený podľa § 5 ods. 7 a § 11 ods. 2 zákona o Environmentálnom fonde vykonávať finančnú kontrolu hospodárenia s prostriedkami fondu a dodržiavania podmienok tejto zmluvy podľa ZoFK.
2. Finančnú kontrolu podľa bodu 1 vykonáva fond ako administratívnu finančnú kontrolu a/alebo ako finančnú kontrolu na mieste.
3. Fond je povinný vykonávať administratívnu finančnú kontrolu súladu každej finančnej operácie alebo jej časti s § 6 ods. 4 ZoFK, ak poskytne verejné financie inej osobe alebo poskytol verejné financie inej osobe, alebo ak sa poskytujú v súlade s osobitným predpisom. Administratívnu finančnú kontrolu vykonávajú osoby uvedené v § 7 ods. 2 ZoFK. Na vykonávanie administratívnej finančnej kontroly sa použijú ustanovenia základných pravidiel finančnej kontroly a auditu podľa § 20 až 27 ZoFK.
4. Finančnú operáciu alebo jej časť je fond oprávnený overovať aj finančnou kontrolou na mieste,



v rámci ktorej získava dôkazy, preveruje a zisťuje skutočnosti, ktoré považuje za potrebné na účely overenia jej súladu s § 6 ods. 4 ZoFK. Finančnú kontrolu na mieste vykonávajú aspoň dvaja zamestnanci fondu na základe písomného poverenia vydaného štatutárnym orgánom fondu alebo ním písomne splnomocneným vedúcim zamestnancom. Na vykonávanie finančnej kontroly na mieste sa použijú ustanovenia základných pravidiel finančnej kontroly a auditu podľa § 20 až 27 ZoFK.

5. Fond pri vykonávaní administratívnej finančnej kontroly a/alebo finančnej kontroly na mieste je oprávnený
  - a) vyžadovať a odoberať od príjemcu dotácie alebo od osoby, ktorá je vo vzťahu k finančnej operácii alebo jej časti dodávateľom výkonov, tovarov, prác alebo služieb, alebo akejkolvek inej osoby, ktorá má informácie, doklady alebo iné podklady, ktoré sú potrebné na výkon finančnej kontroly alebo auditu, ak ich poskytnutiu nebráni osobitný predpis (ďalej len „tretia osoba“), v určenej lehote originály alebo úradne osvedčené kópie dokladov, písomnosti, záznamy dát na pamäťových médiách prostriedkov výpočtovej techniky, ich výpisov, výstupov, vyjadrenia, informácie, dokumenty a iné podklady súvisiace s administratívnou finančnou kontrolou, finančnou kontrolou na mieste a auditom a vyhotovovať si ich kópie a nakladať s nimi,
  - b) vyžadovať od príjemcu dotácie alebo od tretej osoby súčinnosť v rozsahu oprávnení podľa ZoFK,
  - c) vyžadovať od príjemcu dotácie predloženie písomného zoznamu opatrení prijatých na nápravu nedostatkov a na odstránenie príčin ich vzniku (ďalej len „písomný zoznam prijatých opatrení“) v lehote určenej fondom; ak fond odôvodnene predpokladá vzhľadom na závažnosť nedostatkov, že prijaté opatrenia nie sú účinné, je fond oprávnený vyžadovať od príjemcu dotácie prepracovanie písomného zoznamu prijatých opatrení a predloženie prepracovaného písomného zoznamu prijatých opatrení v lehote určenej fondom,
  - d) vyžadovať od príjemcu dotácie splnenie prijatých opatrení v lehote určenej fondom,
  - e) vyžadovať od príjemcu dotácie predloženie dokumentácie preukazujúcej splnenie prijatých opatrení po uplynutí lehoty podľa písmena d),
  - f) overiť splnenie prijatých opatrení.
6. Fond je pri vykonávaní finančnej kontroly na mieste oprávnený v nevyhnutnom rozsahu za podmienok ustanovených v osobitných predpisoch vstupovať do objektu, zariadenia, prevádzky, dopravného prostriedku, na pozemok príjemcu dotácie alebo tretej osoby alebo vstupovať do obydľia, ak sa používa aj na podnikanie alebo na vykonávanie inej hospodárskej činnosti.
7. Príjemca dotácie pri vykonávaní administratívnej finančnej kontroly a/alebo finančnej kontroly na mieste je povinný
  - a) predložiť fondu alebo prizvanej osobe na vyžiadanie výsledky kontrol alebo auditov vykonaných inými orgánmi a povinnou osobou, ktoré súvisia s administratívnou finančnou kontrolou a/alebo finančnou kontrolou na mieste,
  - b) predložiť v lehote určenej fondom alebo prizvanou osobou vyžiadané originály alebo úradne osvedčené kópie dokladov, písomností, záznamov dát na pamäťových médiách prostriedkov výpočtovej techniky, ich výpisov, výstupy, vyjadrenia, informácie, dokumenty a iné podklady súvisiace s administratívnou finančnou kontrolou a/alebo finančnou kontrolou na mieste a vydať jej na vyžiadanie písomné potvrdenie o ich úplnosti a umožniť fondu alebo prizvanej osobe vyhotovovať si kópie týchto podkladov,
  - c) poskytnúť súčinnosť fondu alebo prizvanej osobe,
  - d) prijať v lehote určenej fondom opatrenia na nápravu nedostatkov uvedených v čiastkovej správe alebo v správe a odstrániť príčiny ich vzniku,

- e) predložiť fondu v určenej lehote písomný zoznam prijatých opatrení,
  - f) prepracovať a predložiť v lehote určenej fondom písomný zoznam prijatých opatrení, ak fond vyžadoval jeho prepracovanie a predloženie,
  - g) splniť prijaté opatrenia v lehote určenej fondom
  - h) predložiť na výzvu fondu dokumentáciu preukazujúcu splnenie prijatých opatrení.
8. Príjemca dotácie pri vykonávaní finančnej kontroly na mieste, okrem povinností uvedených v bode 7, je povinný
- a) vytvoriť podmienky na vykonanie finančnej kontroly na mieste a zdržať sa konania, ktoré by mohlo ohroziť jej začatie a riadny priebeh,
  - b) oboznámiť pri začatí finančnej kontroly na mieste fond alebo prizvanú osobu s bezpečnostnými predpismi, ktoré sa vzťahujú na priestory, v ktorých sa vykonáva finančná kontrola na mieste,
  - c) umožniť fondu alebo prizvanej osobe vstup do objektu, zariadenia, prevádzky, dopravného prostriedku, na pozemok alebo vstup do obydľia, ak sa používa aj na podnikanie alebo na vykonávanie inej hospodárskej činnosti.

## Článok IX.

### Porušenie finančnej disciplíny

1. Príjemca dotácie berie na vedomie, že finančné prostriedky poskytnuté formou dotácie na základe tejto zmluvy sa považujú podľa zákona o rozpočtových pravidlách za verejné prostriedky.
2. Príjemca dotácie berie na vedomie, že nedodržanie alebo porušenie ktorejkoľvek z dohodnutých podmienok uvedených v tejto zmluve, za ktorých sa dotácia poskytla, alebo neehospodárne, neefektívne, neúčinné použitie dotácie príjemcom dotácie alebo použitie dotácie v rozpore s určeným účelom, sa považuje okrem iného, za porušenie finančnej disciplíny v zmysle § 31 ods. 1 zákona č. 523/2004 Z. Z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o rozpočtových pravidlách**“).
3. Príjemca dotácie berie na vedomie, že ak pri nakladaní s dotáciou poskytnutou na základe tejto zmluvy neplní alebo poruší dohodnuté zmluvné podmienky alebo postupuje v rozpore so zákonom o rozpočtových pravidlách, v rozpore so zákonom o verejnom obstarávaní alebo v rozpore s iným všeobecne záväzným právnym predpisom, fond je oprávnený v ktoromkoľvek štádiu čerpania dotácie čerpanie dotácie zastaviť a neumožniť príjemcovi dotácie ďalšie čerpanie dotácie. O tomto fond bezodkladne informuje príjemcu dotácie.
4. Príjemca dotácie berie na vedomie, že ak pri nakladaní a použití dotácie poruší finančnú disciplínu niektorým zo spôsobov uvedených v § 31 ods. 1 zákona o rozpočtových pravidlách, porušenie takejto finančnej disciplíny bude fond v závislosti od druhu porušenia sankcionovať v zmysle § 31 zákona o rozpočtových pravidlách.
5. Príjemca dotácie berie na vedomie, že v prípade, ak fond alebo ktorýkoľvek oprávnený kontrolný orgán na základe relevantných skutočností zistí, že poskytnutie a použitie dotácie je/bolo neehospodárne, neefektívne, neúčinné, príjemca dotácie použil dotáciu v rozpore s určeným účelom alebo príjemca dotácie porušil ustanovenia zákona o verejnom obstarávaní, je fond oprávnený požadovať vrátenie celej poskytnutej dotácie.

## Článok X.

### Vyhlásenia zmluvných strán

1. Príjemca dotácie vyhlasuje, že údaje, ktoré sú obsahom žiadosti, ako aj všetky informácie obsiahnuté v sprievodných dokumentoch a dokladoch, ktoré tvoria prílohy žiadosti, ako aj údaje uvedené v zmluve sú pravdivé, úplné a taktiež že fondu nezamlčal žiadne informácie, ktoré by mohli mať vplyv na poskytnutie dotácie alebo uzatvorenie zmluvy.
2. Príjemca dotácie vyhlasuje, že ku dňu podpisu tejto zmluvy nemá finančné záväzky po lehote splatnosti voči štátnemu rozpočtu a rozpočtu fondu.
3. Príjemca dotácie vyhlasuje, že nie je v likvidácii, že na jeho majetok nie je vyhlásený konkurz ani povolená jeho reštrukturalizácia podľa zákona o konkurze a reštrukturalizácii, nie je v nútej správe ani ozdravnom režime podľa zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a že majetok, ktorý je predmetom financovania podľa tejto zmluvy nie je v exekúcii.
4. Príjemca dotácie podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že výber dodávateľa, uvedený v Článku IV. bod 4. tejto zmluvy, zabezpečil v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní, to prostredníctvom otvoreného, transparentného a nediskriminačného výberového konania.
5. Príjemca dotácie vyhlasuje, že každú zmenu dodávateľsko-odberateľskej zmluvy počas doby jej trvania, vykonával/vykoná v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní, v súlade s platným právnym poriadkom Slovenskej republiky a právom Európskej únie.
6. Príjemca dotácie zodpovedá za realizáciu projektu, akoby ho vykonával sám, bez ohľadu na skutočnosť, že projekt realizuje prostredníctvom dodávateľa/ľov na základe dodávateľsko-odberateľskej zmluvy. Fond nie je v žiadnej fáze realizácie projektu zodpovedný za akékoľvek porušenie povinnosti príjemcu dotácie voči jeho dodávateľovi/ľom. Jedinou relevantnou zmluvnou stranou fondu vo vzťahu k projektu je príjemca dotácie.
7. Príjemca dotácie sa zaväzuje, že počas trvania právneho vzťahu založeného touto zmluvou, bez predchádzajúceho písomného súhlasu fondu, neprevedie, nepostúpi ani nezaťaží právami tretích osôb svoje práva alebo pohľadávky (v celku ani čiastočne), vyplývajúce z tejto zmluvy, na tretiu osobu. Príjemca dotácie sa ďalej zaväzuje, že počas trvania právneho vzťahu založeného touto zmluvou, bez predchádzajúceho písomného súhlasu fondu, neprevedie ani nepostúpi svoje záväzky alebo povinnosti (v celku ani čiastočne), vyplývajúce z tejto zmluvy, na tretiu osobu.
8. V prípade, ak na základe predchádzajúceho písomného súhlasu fondu, uzatvorí príjemca dotácie s treťou osobou zmluvu o prevádzke, na základe ktorej bude projekt, financovaný z dotácie, odovzdaný do prevádzky tretej osobe, zodpovedá príjemca dotácie za prevádzku projektu/predmetu projektu tak, ako keby prevádzku projektu/predmetu projekt vykonával sám.

## Článok XI.

### Ukončenie zmluvy

1. K ukončeniu zmluvy môže dôjsť písomnou dohodou zmluvných strán k dohodnutému dňu.
2. K ukončeniu zmluvy môže dôjsť aj odstúpením od zmluvy jednou zo zmluvných strán, a to v prípade porušenia zmluvy podstatným spôsobom druhou zmluvnou stranou. Odstúpenie od zmluvy je v takomto prípade účinné dňom preukázateľného doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane (ďalej len „**oznámenie o odstúpení od zmluvy**“).
3. Odstúpenie od zmluvy zo strany fondu je spojené s povinnosťou príjemcu dotácie vrátiť poskytnutú dotáciu v celom rozsahu. Príjemca dotácie je v takom prípade povinný vrátiť dotačné prostriedky, ktoré mu boli vyplatené fondom ku dňu odstúpenia, a to v lehote

stanovenej mu fondom v oznámení o odstúpení od zmluvy.

4. V prípade, že príjemca dotácie v lehote stanovenej v zmysle Článku XI. bod 3 tejto zmluvy poskytnutú dotáciu nevráti, dostáva sa príjemca dotácie do omeškania a fond je oprávnený si voči príjemcovi dotácie účtovať úroky z omeškania vypočítané z výšky poskytnutej dotácie, od prvého dňa omeškania až do dňa, ktorý predchádzal dňu splatenia poskytnutej dotácie.

## Článok XII.

### Porušenie zmluvy a zmluvné pokuty

1. Za porušenie zmluvy zo strany príjemcu dotácie podstatným spôsobom sa rozumie:
  - a) porušenie ktoréhokoľvek z nasledovných ustanovení zmluvy, ako aj len časť príslušných ustanovení: Článok V. bod 7, Článok VI. bod 2., 6., 8., Článok VII. bod 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 11., 13., 14., 17., Článok XIV. bod 2., Článok XV. bod 1., 2.,
  - b) porušenie ktoréhokoľvek z nasledovných ustanovení uvedených v dokumente Priebehové podmienky k zmluve /príloha č. 3/: Článok I. bod 1., 2., 3., 4.,
  - c) porušenie ktoréhokoľvek z nasledovných ustanovení uvedených v dokumente Protikorupčná doložka /príloha č. 4/: bod 1, 2., 3., 4.,
  - d) ak sa ktoréhokoľvek z prehlásení príjemcu dotácie podľa Článku X. bod 1., 2., 3., 6., 7. tejto zmluvy ukáže kedykoľvek po uzavretí tejto zmluvy ako nepravdivé,
  - e) ak sa po uzatvorení zmluvy preukáže, že táto bola uzatvorená na základe nepravdivých, nesprávnych alebo neúplných údajov alebo dokumentov predložených zo strany príjemcu dotácie,
  - f) ak právoplatný rozsudok súdu alebo zistenie kontrolného orgánu preukáže, že v procese hodnotenia a výberu projektu došlo k spáchaniu trestnej činnosti alebo k takému porušeniu všeobecne záväzných právnych predpisov, bez ktorého by k poskytnutiu dotácie nedošlo,
  - g) porušenie ustanovenia Článku IV. bod 5 zmluvy, Článku VII. bod 15., 16. a/alebo ak sa prehlásenie príjemcu dotácie podľa Článku X. bod 4., 5. zmluvy ukáže kedykoľvek po uzavretí tejto zmluvy ako nepravdivé.
2. Za porušenie zmluvy zo strany príjemcu dotácie nepodstatným spôsobom sa rozumie porušenie ktoréhokoľvek z nasledovných ustanovení zmluvy: Článok VII. bod 4., Článok XIV. bod 3..
3. V prípade, ak príjemca dotácie poruší túto zmluvu podstatným spôsobom - niektorým zo spôsobov podľa Článku XII. bod 1 písm. a), b), c), d), e), f) tejto zmluvy, je fond oprávnený uplatniť voči príjemcovi dotácie zmluvnú pokutu do výšky 15% zo sumy poskytnutej dotácie podľa tejto zmluvy, a to za každé jednotlivé porušenie tejto zmluvy podstatným spôsobom.
4. V prípade, ak príjemca dotácie poruší túto zmluvu podstatným spôsobom – spôsobom podľa Článku XII. bod 1 písm. g) tejto zmluvy, je fond oprávnený uplatniť voči príjemcovi dotácie zmluvnú pokutu v nasledovnej výške:
  - a) pri porušení podmienok zákona o verejnom obstarávaní spôsobom, ktorý mohol mať vplyv na výsledok verejného obstarávania – do výšky 15% zo sumy poskytnutej dotácie podľa tejto zmluvy, a to za každé takéto jednotlivé porušenie, najviac do výšky poskytnutej dotácie podľa tejto zmluvy;
  - b) pri porušení podmienok zákona o verejnom obstarávaní spôsobom, ktorý mal vplyv na výsledok verejného obstarávania – do výšky 30% zo sumy poskytnutej dotácie podľa tejto zmluvy, a to za každé takéto jednotlivé porušenie, najviac do výšky poskytnutej

dotácie podľa tejto zmluvy.

5. V prípade, ak príjemca dotácie poruší túto zmluvu nepodstatným spôsobom (t. v zmysle bodu 2 tohto Článku zmluvy, je fond oprávnený uplatniť voči príjemcovi dotácie zmluvnú pokutu do výšky 5% zo sumy poskytnutej dotácie podľa tejto zmluvy, a to za každé jednotlivé porušenie tejto zmluvy nepodstatným spôsobom.
6. Zmluvná pokuta podľa Článku XII. bod 3 a/alebo podľa Článku XII. bod 4 a/alebo podľa Článku XII. bod 5. tejto zmluvy je splatná do 15 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy fondu na jej zaplatenie príjemcovi dotácie.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že príjemca dotácie je povinný zaplatiť fondu zmluvnú pokutu podľa Článku XII. bod 3 a/alebo podľa Článku XII. bod 4 a/alebo podľa Článku XII. bod 5. tejto zmluvy aj v prípade, ak porušenie povinnosti zabezpečovanej zmluvnou pokutou nezavinil.
8. Okolnosti vylučujúce zodpovednosť (§ 374 Obch. zák.) nemajú vplyv na povinnosť platiť zmluvnú pokutu. Odstúpenie od zmluvy sa nedotýka nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty.
9. Právo fondu na náhradu škody spôsobenej príjemcom dotácie nie je dotknuté ustanoveniami o zmluvnej pokute.

### Článok XIII.

#### Komunikácia zmluvných strán a doručovanie

1. Zmluvné strany sa dohodli, že ich komunikácia v súvislosti so zmluvou si pre svoju záväznosť vyžaduje písomnú formu v slovenskom jazyku. Písomná forma komunikácie sa bude uskutočňovať v listinnej podobe, a to najmä pokiaľ jej predmetom bude vznik, zmena, zánik práv a povinností zmluvných strán zo zmluvy ako aj výzva na plnenie zmluvných podmienok.
2. Písomná forma v listinnej podobe je zachovaná, pokiaľ bola druhej zmluvnej strane doručená niektorým z nasledovných spôsobov:
  - a) poštou doporučenou listovou zásielkou s doručenkou
  - b) osobnena adresu príslušnej zmluvnej strany uvedenú v Článku I. tejto zmluvy, alebo na takú adresu, ktorá bude zmluvnej odosielajúcej strane oznámená najneskôr 5 pracovných dní vopred.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že bežná vzájomná komunikácia zmluvných strán súvisiaca so zmluvou, môže prebiehať aj elektronickou formou prostredníctvom elektronickej správy (e-mailu), pokiaľ niektorá zo zmluvných strán nebude trvať na písomnej forme komunikácie v listinnej podobe.
4. Doručovanie korešpondencie poštou - sa uskutočňuje prostredníctvom pošty a riadi sa príslušnými poštovými podmienkami, ktoré sú účinné v čase zasielania korešpondencie. Korešpondencia musí byť zasielaná s potvrdením o prevzatí. Korešpondencia je doručená dňom jej prevzatia; ak dôjde k odmietnutiu prevzatia korešpondencie, za deň doručenia sa považuje deň odmietnutia jej prevzatia. Ak sa korešpondencia vráti späť odosielateľovi z dôvodu jej neprevzatia, za deň doručenia sa považuje deň jej vrátenia odosielateľovi.
5. Doručovanie korešpondencie osobne – takýto spôsob doručovania korešpondencie, v prípade ak ide o doručovaní zo strany príjemcu dotácie fondu, je možný výlučne v úradných hodinách podateľne fondu, zverejnených verejne prístupným spôsobom.
6. Doručovanie elektronickou formou – uskutočňuje sa prostredníctvom emailu. Korešpondencia sa v takom prípade považuje za doručení momentom, kedy bude elektronická správa k dispozícii, prístupná na e-mailovom serveri slúžiacom na prijímanie elektronickej pošty zmluvnej strany, ktorá je adresátom, teda momentom, kedy zmluvnej strane, ktorá je odosielateľom príde potvrdenie o úspešnom doručení zásielky; ak nie je objektívne z

technických dôvodov možné nastaviť automatické potvrdenie o úspešnom doručení korešpondencie, zmluvné strany výslovne súhlasia s tým, že korešpondencia doručovaná elektronicky bude považovaná za doručení momentom odoslania elektronickej správy zmluvnou stranou, ak táto zmluvná strana nedostala automatickú informáciu o nedoručení elektronickej správy.

#### Článok XIV.

##### Osobitné dojednania

1. Fond spracováva v nevyhnutnom rozsahu osobné údaje fyzických osôb príjemcu dotácie v zmysle Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 2016/679 z 27.4.2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „**Nariadenie č. 2016/679**“) a v súlade s ustanoveniami zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov na základe článku 6 ods. 1 písm. c) Nariadenia č. 2016/679, kedy je spracúvanie nevyhnutné na splnenie zákonnej povinnosti fondu podľa zákona o Environmentálnom fonde.
2. Príjemca dotácie sa zaväzuje informovať svojich zamestnancov alebo iné osoby, ktorých sa zmluva dotýka o tom, že ich osobné údaje budú v rozsahu meno, priezvisko, zamestnávateľ, údaje o finančných prevodoch a ďalšie nevyhnutné údaje poskytnuté fondu za účelom plnenia jeho zákonnej povinnosti na overenie plnenia tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, ak nastane u príjemcu dotácie zmena údajov uvedených v Článku I. tejto zmluvy (ďalej len „**formálna zmena údajov**“), je príjemca dotácie povinný ju oznámiť fondu najneskôr v lehote 5 pracovných dní odo dňa, kedy k takejto zmene došlo. Súčasťou oznámenia o formálnej zmene údajov je aj doklad, z ktorého táto zmena vyplýva, najmä výpis z príslušného registra, rozhodnutie príjemcu dotácie, odkaz na príslušný právny predpis a podobne.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že formálna zmena údajov v zmysle bodu 3 tohto Článku zmluvy sa premietne do zmluvy pri uzatvorení najbližšieho písomného dodatku k tejto zmluve, ak fond neurčí inak.

#### Článok XV.

##### Osobitné protikorupčné ustanovenia

1. Pri plnení tejto zmluvy sa príjemca dotácie zaväzuje dodržiavať platné právne predpisy vzťahujúce sa ku korupcii a korupčnému správaniu.
2. Príjemca dotácie podpisom tejto zmluvy zároveň vyhlasuje, že: ,
  - a) pozná znaky korupcie a korupčného správania,
  - b) zdrží sa akejkoľvek formy korupcie a korupčného správania v súvislosti s plnením záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy,
  - c) poskytne súčinnosť v prípade posudzovania podozrenia z korupcie alebo korupčného správania,
  - d) zdrží sa akýchkoľvek foriem korupcie súvisiacich s plnením predmetu zmluvy alebo záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy,
  - e) bezodkladne oznámi fondu akékoľvek podozrenie z korupcie a poskytne súčinnosť pri preskúvaní tohto oznámenia,
  - f) nie je v konflikte záujmov vo vzťahu k zamestnancom fondu, ktorý by mohol ovplyvniť realizáciu predmetu tejto zmluvy s fondom.

3. Prijemca dotácie sa podpisom tejto zmluvy zaväzuje predchádzať korupcii v súvislosti s plnením predmetu zmluvy, a to plnením záväzkov v zmysle prílohy č. 4 – Protikorupčná doložka, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy (ďalej len „**Protikorupčná doložka**“).

## Článok XVI.

### Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.
2. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán formou vzostupne očíslovaného písomného dodatku k zmluve, podpísaného oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Na uzatvorenie dodatku k zmluve neexistuje právny nárok žiadnej zo zmluvných strán.
3. Pri výklade dohodnutých zmluvných podmienok sa prihliada na žiadosť; v prípade rozporu medzi ustanoveniami zmluvy a žiadosťou majú prednosť ustanovenia zmluvy.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah založený touto zmluvou sa bude riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka za predpokladu, že osobitné predpisy, ktoré majú prednosť pred Obchodným zákonníkom, neobsahujú špeciálnu úpravu.
5. Zmluva je záväzná aj pre právnych nástupcov zmluvných strán.
6. Ak niektoré ustanovenia zmluvy nie sú celkom alebo sčasti platné a/alebo účinné alebo neskôr stratia platnosť a/alebo účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť a/alebo účinnosť ostatných ustanovení zmluvy. Namiesto neplatných a/alebo neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu zmluvy, pokiaľ pri uzatváraní zmluvy zmluvné strany túto otázku brali do úvahy.
7. Osoby podpisujúce zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvných strán.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu neuzatvorili v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Ďalej vyhlasujú, že si text zmluvy riadne prečítali, jeho obsahu, právam a povinnostiam z nej vyplývajúcim porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu zbavenú akýchkoľvek omylov, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
9. Táto zmluva sa vyhotovuje v troch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých jedno vyhotovenie dostane prijemca dotácie a dve vyhotovenia dostane fond.
10. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledovné prílohy:

Príloha č. 1: Rozpočet projektu

Príloha č. 2: Záverečný odpočet čerpania za rok 2021

Príloha č. 3: Priebehové podmienky k zmluve

Príloha č. 4: Protikorupčná doložka

V Nižnom Kručove, dňa

V Bratislave, dňa

Obec Nižný Kručov  
v zastúpení Ján Čaraba  
starosta obce

Environmentálny fond  
v zastúpení Ing. Ľubomír Vačok  
riaditeľ

# KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Stavba:

**Revitalizácia oddychovej zóny v obci Nižný Kručov**

JKSO:

Miesto:

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Projektant:

Spracovateľ:

Poznámka:

KS:

Dátum:

IČO:

IČ DPH:

IČO:

52542921

IČ DPH:

IČO:

IČ DPH:

IČO:

IČ DPH:

---

**Cena bez DPH**

**32 378,87**

	Základ dane	Sadzba dane	Výška dane
DPH základná	0,00	0,00%	0,00
znižovaná	32 378,87	0,00%	0,00

---

**Cena s DPH**

**v EUR**

**32 378,87**

---

**Projektant**

**Spracovateľ**

Dátum a podpis:

Pečiatka

Dátum a podpis:

Pečiatka

---

**Objednávateľ**

**Zhotoviteľ**

Dátum a podpis:

Pečiatka

Dátum a podpis:

Pečiatka



# ROZPOČET

Stavba:

**Revitalizácia oddychovej zóny v obci Nižný Kručov**

Miesto: Nižný Kručov

Dátum: 03.11.2

Objednávateľ: Obec Nižný Kručov

Projektant:

Zhotoviteľ: S.O.W. s.r.o.

Spracovateľ:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množstvo	J.cena [EUR]	Cena celkom [EUR]
----	-----	-----	-------	----	----------	--------------	-------------------

## Náklady z rozpočtu

**32 378,872**

D HSV Práce a dodávky HSV

**32 378,872**

D 1 Zemné práce

**32 378,872**

1	K	111105112	Odstránenie stariny s naložením, odvozom odpadu do 20 km na svahu nad 1:5 do 1:2	m2	6 892,000	3,828	26 382,576
2	K	112201107.1	Odstránenie pňov do 100 mm	ks	120,000	9,222	1 106,640
3	K	121101112	Odstránenie ornice s premiestn. na hromady, so zložením na vzdialenosť do 100 m a do 1000 m3	m3	28,000	2,212	61,936
7	K	162501444.21	Vodorovné premiestnenie kmeňov	ks	120,000	22,431	2 691,720
8	K	162501426.5	Príplatok za každých ďalších 1000 m premiestnenie kmeňov stromov do 100 mm	ks	6 000,000	0,356	2 136,000

# Záverečný odpočet čerpania

za rok  
**2021**

 Došlo dňa (vyplní Environmentálny fond)
 

--

!!! Vyplňajte len hrubo orámované polia !!!

<b>Príjemca dotácie</b>	
<b>Číslo rozhodnutia ministra životného prostredia Slovenskej republiky</b>	
<b>Číslo zmluvy o poskytnutí podpory z Environmentálneho fondu formou dotácie</b>	

Číslo účtovného dokladu/ faktúry	Deň vystavenia účtovného dokladu/ faktúry	Suma účtovného dokladu/ faktúry v EUR	Úhrada z iných zdrojov		Úhrada z Environmentálneho fondu
			Suma v EUR	Dátum uhradenia	Suma v EUR
<b>Spolu</b>				<b>x</b>	

Čestne vyhlasujem, že finančné prostriedky:

- z iných zdrojov v sume ..... EUR
- z dotácie Environmentálneho fondu v sume ..... EUR

boli, resp. budú použité na úhradu vyššie uvedených účtovných dokladov/ faktúr od vybraného dodávateľa v termíne do 15.1.2022

Meno a priezvisko, titul štatutárneho orgánu príjemcu dotácie .....

Pečiatka a podpis štatutárneho orgánu príjemcu dotácie.....

Dátum: .....

Akceptované bude len kompletne vyplnené tlačivo s príslušnými dokladmi !!!

[www.envirofond.sk](http://www.envirofond.sk)

### Preambula

Príjemca dotácie sa v zmysle Článku VII. bod 13 zmluvy č. E2806 08U05 o poskytnutí dotácie z Environmentálneho fondu (ďalej len „**zmluva**“) zaviazal, že bude plniť a dodržiavať nasledovné Priebehové podmienky k zmluve:

### Článok I.

1. Príjemca dotácie sa zaväzuje, že projekt, resp. jeho časť nebude využívať na žiadnu hospodársku činnosť a nebudú predmetom prenájmu, predaja alebo výpožičky tretej osobe.
2. Príjemca dotácie sa zaväzuje, že projekt, resp. jeho časť bude realizovaný vo verejnom záujme a činnosti v rámci projektu budú mať výlučne nehospodársky charakter. V prípade, že príjemca dotácie bude počas obdobia realizácie projektu a počas udržateľnosti projektu vykonávať hospodársku činnosť, je povinný preukázať použitie dotácie výlučne na hospodársku činnosť a zároveň zabezpečiť sledovanie činností a nákladov viažucich sa k hospodárskej činnosti a nehospodárskej činnosti oddelene.
3. Príjemca dotácie je povinný zabezpečiť udržateľnosť projektu po dobu najmenej 5 rokov od ukončenia realizácie projektu v súlade so zmluvou (ďalej len „**udržateľnosť projektu**“) a zabezpečiť vo svojich rozpočtoch finančné prostriedky na udržiavanie realizovaného projektu. Na tento účel je príjemca dotácie povinný zabezpečiť najmenej počas celej doby udržateľnosti projektu nepretržité splnenie podmienky, že realizované činnosti realizované v rámci projektu nebudú predmetom hospodárskej činnosti a zároveň na pozemku nebude vykonávaná žiadna hospodárska činnosť alebo na pozemku, bude vykonávaná hospodárska činnosť, ktorá nepresahuje 20 % z celkov celkového rozsahu pozemku alebo 20 % z celkového času využitia pozemku.
4. Príjemca dotácie sa zaväzuje, že po dobu udržateľnosti projektu bude dodržiavanie podmienok, za ktorých bola dotácia poskytnutá monitorované nasledovným spôsobom:
  - a) príjemca dotácie je povinný viesť prehľadnú evidenciu o spôsobe udržiavania realizovaného projektu a o činnostiach vykonávaných na dotknutých pozemkoch,
  - b) príjemca dotácie je povinný uchovávať všetky doklady, preukazujúce písm. a) tohto bodu,
  - c) príjemca dotácie je povinný predložiť fondu každoročne, najneskôr do 31. 01. nasledujúceho kalendárneho roku písomnú monitorovaciu správu, vychádzajúcu z evidencie podľa písm. a) tohto bodu a dokladov podľa písm. b) tohto bodu za obdobie predchádzajúceho kalendárneho roka.

## Príloha č. 4 Protikorupčná doložka

V súvislosti s uzavretím a plnením záväzkov na základe tejto zmluvy sa príjemca dotácie zaväzuje, že:

1. každá osoba konajúca v jeho mene sa zdrží akejkoľvek činnosti, ktorá má povahu korupcie alebo korupčného správania alebo poskytovania darov ktorémukoľvek zamestnancovi alebo štatutárnemu zástupcovi fondu alebo im spriazneným osobám s cieľom dojednať výhody pre seba alebo inú osobu, ktorá sa podieľa na uzavretí alebo realizácii tejto zmluvy,
2. v prípade dôvodného podozrenia, že ktorákoľvek fyzická osoba alebo právnická osoba konajúca v jeho mene sa priamo alebo cez sprostredkovateľa podieľala na korupcii alebo korupčnom správaní alebo inej protizákonnej činnosti v súvislosti s uzavretím alebo plnením tejto zmluvy alebo prisľúbila, ponúkla alebo poskytla dar alebo inú nenáležitú výhodu, v očakávaní výhody pri získavaní, zachovávaní či realizácii zmluvných vzťahov s fondom, príjemca dotácie bezodkladne oznámi túto skutočnosť príslušnému orgánu, alebo v prípade pochybnosti o okolnostiach takéhoto dôvodného podozrenia túto skutočnosť oznámi na e-mailovú adresu ef54@envirofond.sk,
3. v prípade, ak ho fond upozorní, že má dôvodné podozrenie o porušení ktoréhokoľvek ustanovenia tejto doložky, je príjemca dotácie povinný poskytnúť potrebnú súčinnosť pri objasňovaní podozrenia, vrátane všetkých potrebných dokumentov. Fond môže prijať potrebné opatrenia na ochranu svojho dobrého mena. Neposkytnutie súčinnosti na odstránenie tohto dôvodného podozrenia v lehote určenej fondom je podstatným porušením tejto zmluvy a dôvodom na odstúpenie od tejto zmluvy,
4. v prípade, ak sa preukáže, že príjemca dotácie sa priamo alebo cez sprostredkovateľa podieľal na korupcii alebo inej protizákonnej činnosti v súvislosti s uzavretím alebo plnením tejto zmluvy, fond je oprávnený aj bez predchádzajúceho upozornenia odstúpiť od tejto zmluvy bez toho, aby príjemcovi dotácie vznikol voči fondu akýkoľvek nárok zo zodpovednosti za odstúpenie od tejto zmluvy.

### **Vysvetlenie pojmov:**

**Korupciou** sa rozumie zneužitie moci alebo postavenia vo vlastný prospech alebo v prospech iných osôb. Vymedzuje sa ako ponúkanie, sľubovanie, dávanie, prijímanie alebo požadovanie neoprávnenej výhody akejkoľvek hodnoty (ktorá by mohla byť finančná alebo nefinančná), priamo alebo cez sprostredkovateľa a bez ohľadu na miesto, v rozpore s platnými právnymi predpismi, ako aj úplatok alebo odmena pre osobu za to, aby konala alebo sa zdržala konania v súvislosti s plnením svojich povinností, výkonom právomocí, povolaní alebo funkcií.

**Korupčným správaním** sa rozumie konanie poškodzujúce verejný záujem, najmä zneužívanie moci, právomocí, vplyvu či postavenia, navádzanie na takéto zneužitie, klientelizmus, rodinkárstvo, protekcionárstvo, vydieranie, uprednostňovanie osobného záujmu pred verejným záujmom pri plnení služobných alebo pracovných úloh, poskytovanie a prijímanie nenáležitých výhod bez oprávneného nároku na poskytnutie protislužby, sprenevera verejných zdrojov, prejavy, o ktorých je možné odôvodnene predpokladať, že osoba dáva najavo svoj úmysel byť účastníkom korupčného vzťahu.

**Spriaznenou osobou** sa rozumie blízka osoba podľa § 116 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov (príbuzný v priamom rade, súrodenec a manžel; iné osoby v pomere rodinnom alebo obdobnom sa pokladajú za osoby sebe navzájom blízke, ak by ujmu, ktorú utrpela jedna z nich, druhá dôvodne pociťovala ako vlastnú ujmu); príslušník určitej politickej strany, ktorej je alebo bol zamestnanec členom; fyzická osoba, právnická osoba a ich združenie, s ktorým zamestnanec udržiava alebo udržiaval obchodné styky, alebo ktorého je alebo bol členom; právnická osoba, v ktorej má zamestnanec priamo alebo nepriamo majetkovú účasť alebo osobné prepojenie prostredníctvom blízkych osôb; fyzická osoba a právnická osoba, z ktorej činnosti má zamestnanec prospech; alebo iná osoba, ktorú zamestnanec pozná na základe predchádzajúcich profesijných alebo iných vzťahov a tieto vzťahy medzi zamestnancom a dotknutou osobou vzbudzujú oprávnené obavy o nestrannosť zamestnanca.

**Dôvodným podozrením** sa rozumie začatie trestného stíhania podľa § 199 zákona č. 301/2005 Z. z. Trestného poriadku v znení neskorších predpisov, resp. podľa § 23 zákona č. 91/2016 Z. z. o trestnej zodpovednosti právnických osôb a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Preukázaním** sa rozumie právoplatné rozhodnutie príslušného orgánu v merite veci.